



Для немедленной публикации:
14/06/2015 г.

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО
(ANDREW M. CUOMO)

ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) ПРИЗЫВАЕТ НЬЮЙОРКЦЕВ ПРИНЯТЬ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ В ОЖИДАНИИ ПАВОДКОВ

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) сегодня призвал ньюйоркцев принять необходимые меры предосторожности, узнать больше об опасностях, которые несет в себе наводнение, и сохранять бдительность в отношении текущих и возможных погодных условий; Губернатор также объявил о введении в действие системы предупреждений о возможном наводнении и режима повышенной бдительности на территории Центрального, Западного и Северного Нью-Йорка.

«В неблагоприятных погодных условиях, воздействующих на некоторые регионы нашего штата, ньюйоркцам необходимо проявлять осторожность, — сказал Губернатор Куомо (Cuomo), — Наша администрация отслеживает ситуацию в связи со стихией и плотно работает с нашими партнерами в органах местного самоуправления; при этом я настоятельно рекомендую всем жителям сообществ в зоне воздействия непогоды обеспечить собственную безопасность».

Предупреждения в отношении ливневых паводков будут действовать до 00:45 понедельника на территории округов Ливингстон (Livingston), Монро (Monroe), Онтарио (Ontario) и Вайоминг (Wyoming); до 1:45 понедельника на территории округов Стюбен (Steuben) и Томпкинс (Tompkins); до 3:15 на территории округов Шиманг (Chemung) и Тийога (Tioga); до 4:15 на территории округов Брум (Broome), Шенанго (Chenango) и Делавэр (Delaware) и до 4:30 на территории округов Скайлер (Schuyler), Сенека (Seneca) и Йейтс (Yates). Режим повышенной бдительности в связи с угрозой ливневого паводка будет действовать до 6:00 понедельника на территории округов Аллегейни (Allegany), Брум (Broome), Каттарогас (Cattaraugus), Кайюга (Cayuga), Чатокуа (Chautauqua), Шиманг (Chemung), Шенанго (Chenango), Кортленд (Cortland), Делавэр (Delaware), Эри (Erie), Дженеси (Genesee), Ливингстон (Livingston), Мэдисон (Madison), Монро (Monroe), Онейда (Oneida), Онондага (Onondaga), Онтарио (Ontario), Отсега (Otsego), Скайлер (Schuyler), стюбен (Steuben), Тийога (Tioga), Томпкинс (Tompkins), Уэйн (Wayne), Вайоминг (Wyoming) и Йейтс (Yates).

Управление по вопросам национальной безопасности и чрезвычайных ситуаций (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES), Служба по управлению чрезвычайными ситуациями (Offices of Emergency Management, NYSOEM) и Служба предупреждения пожаров и пожарной охраны (Fire Prevention and Control, OFPC) в настоящее время оказывают содействие персоналу, контролирующему развитие чрезвычайной ситуации; развертывание дополнительных ресурсов также предусмотрено в округах Томпкинс (Tompkins) и Онтарио (Ontario). Департамент транспорта штата Нью-Йорк (New York State Department of Transportation, NYSDOT) также оказывает содействие местным сообществам и принимает участие в обеспечении комплектации кадровыми ресурсами Центра координации действий в условиях чрезвычайных ситуаций в округе Томпкинс (Tompkins County Emergency Operations Center). Управление DHSES в сотрудничестве с Полицией штата Нью-Йорк поддерживают режим тесного взаимодействия с органами местного самоуправления на территориях, попавших под удар стихии.

Глава Управления DHSES Джон П. Мелвилл (John P. Melville) сказал: «По мере того как на территории штата продолжаются сильные ливни, Управление DHSES продолжит отслеживать ситуацию в регионах, которые страдают от непогоды, и обеспечивать любую необходимую помощь. Населению, проживающему в округах, на территории которых введены в действие системы предупреждений и режим повышенной бдительности, рекомендуется постоянно отслеживать доступную информацию, появляющуюся в местных СМИ, принимать необходимые меры в рамках обеспечения собственной безопасности, а также обращать адекватное внимание на рекомендации специалистов по чрезвычайным ситуациям. В частности, населению необходимо отслеживать объявления в отношении возможной эвакуации населения».

Активация системы предупреждений в отношении ливневых паводков или наводнений означает, что наводнение возможно или неминуемо, а также, что населению настоятельно рекомендуется немедленно принять все необходимые меры предосторожности и действия с целью обеспечения собственной безопасности. Режим бдительности в связи с ливневым паводком или наводнением указывает на возможность паводка в пределах определенной территории действия режима — в случае введения такого режима населению необходимо проявить бдительность и обеспечить готовность к принятию необходимых мер. Необходимо, чтобы в режиме работы системы предупреждений и повышенной бдительности население своевременно получало свежую информацию в отношении актуальных погодных условий, которые могут стремительно ухудшаться.

Лучший способ получения официальной информации о чрезвычайной ситуации, способной меняться стремительно — подписка на NY-ALERT (nyalert.gov), бесплатную систему предупреждения и оповещения о любых опасностях, действующую по всему штату, а также выгрузка и использование специального

приложения для мобильных устройств на iOS и Android.

Губернатор Куомо (Cuomo) призвал население на территориях в зоне воздействия стихии, действовать в соответствии со следующими инструкциями по обеспечению собственной безопасности

Меры обеспечения безопасности в условиях наводнения:

Если затопление дома или предприятия уже произошло, потребителям коммунальных услуг следует обратиться в коммунальные предприятия для отключения энерго- и газоснабжения затопленного объекта. В случае наводнения потребителям запрещается пытаться самостоятельно отключить подачу электроэнергии и природного газа. В качестве меры предосторожности перед любым наводнением потребителям следует проверить водоотводы в своих подвальных этажах и обеспечить, чтобы они не были засорены, и чтобы провода, которые находятся под напряжением, не лежали на полу.

Избегайте затопленных подвальных помещений. Находящиеся под напряжением электропровода или выводы, которые залиты водой, могут быть опасны для жизни; подача природного газа по затопленному подвалу также может представлять опасность.

Следите за информацией, передаваемой по радио Национального управления океанических и атмосферных исследований США (National Oceanic & Atmospheric Administration, NOAA) или по местному радио и телевидению.

В случае объявления местной администрацией об эвакуации, действуйте незамедлительно.

Если предписано определенное место назначения, отправляйтесь туда.

Выясните заранее места расположения приютов.

Занесите все предметы с улицы в дом или надежно закрепите их. Сюда относятся мебель для патио, мусорные баки и другие подвижные предметы.

Если вы располагаете временем, перенесите предметы первой необходимости и мебель на верхние этажи дома. Отключите все электрические приборы, которые невозможно передвинуть. **НЕ** прикасайтесь к ним мокрыми руками, или стоя в воде.

Заприте все окна и двери в доме.

Дополнительная информация в отношении подготовки к возможным наводнениям

Узнайте безопасный маршрут от вашего дома или предприятия до безопасного места на возвышенности на случай, если вам понадобится спешно эвакуироваться.

Разработайте и реализуйте план «эвакуации семьи» и определите место встречи на случай, если члены семьи разделятся.

Составьте подробный список, сделайте фотографии и микрофильмы со всеми ценностями, включая мебель, одежду и другую личную

собственность. Храните этот список в надежном месте. Создайте неприкосновенные запасы консервов, медикаментов и материалов для оказания первой помощи, а также питьевой воды. Храните питьевую воду в чистой закрытой таре.

Продумайте, что делать с вашими домашними животными. Запаситесь портативной радиостанцией, фонарями, запасными аккумуляторными батареями и оборудованием для приготовления пищи в чрезвычайных ситуациях.

Ваш автомобиль должен быть заправлен топливом. В случае отключения электроэнергии автозаправочные станции могут оказаться не в состоянии закачивать топливо в течение нескольких дней. Храните небольшой набор предметов первой необходимости на случай стихийных бедствий в багажнике вашего автомобиля.

Выясните, на сколько футов выше или ниже возможного уровня наводнения находится ваша собственность. Когда транслируются прогнозируемые уровни наводнения, вы сможете определить, следует ли вам ожидать затопления.

Запаситесь такими материалами, как мешки с песком, фанера, полимерная пленка и пиломатериалы, для оперативного обеспечения водонепроницаемости в чрезвычайной ситуации.

Проверьте условия вашего страхового покрытия жилья. Страховые полисы домовладельцев, как правило, не покрывают ущерб, нанесенный паводками. От последствий паводков ваш дом защитит только страховка от паводков. Вы можете приобрести страховку от паводков, если ваше жилище расположено в размеченной паводковой зоне.

Дополнительные рекомендации в отношении обеспечения собственной безопасности до, во время и после наводнений и наступления прочих неблагоприятных погодных условий можно найти на веб-сайте управления DHSES по адресу: dhses.ny.gov. Дополнительная информация в отношении подготовки, реагирования и ликвидации последствий неблагоприятных погодных условий приведена на веб-сайте по адресу www.nyprepare.gov.

###

Дополнительная информация доступна на сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418